

English (GB) Installation and operating instructions

Correction to Installation and operating instructions for SE, SL 9-30 kW, part number 98142266 and Installation and operating instructions for SE, SL 12-42 hp, part number 98142268.

These sections replace the version in the installation and operation instructions.

Applicable only for 50/60 Hz DIN pumps

Section 5.2 Cable data

Only for Electromagnetic Compatibility (EMC)

Cable type	Outer cable diameter [mm]		Minimum bending radius [mm]
	min.	max.	
[mm ²]			
3 x 6 + 5 x 1	24.5	27.5	140
3 x 10 + 5 x 1	24.7	27.7	140
3 x 16 + 5 x 1	24.9	27.9	140

Applicable only for 60 Hz ANSI pumps

Section 5.10 Cable data

Only for Electromagnetic Compatibility (EMC)

Cable type	Outer cable diameter [in]		Minimum bending radius [in]
	min.	max.	
[mm ²]			
3 x 6 + 5 x 1	0.96	1.07	5.5
3 x 10 + 5 x 1	0.97	1.08	5.5
3 x 16 + 5 x 1	0.98	1.1	5.5

Applicable for 50/60 Hz DIN and 60 Hz ANSI pumps

Appendix, section 2.1.2 Sensor version 1, single cable

Only for Electromagnetic Compatibility (EMC)

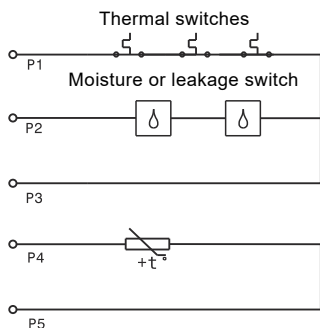


Fig. 5 Sensor version 1, single cable

TM05 2690 0412

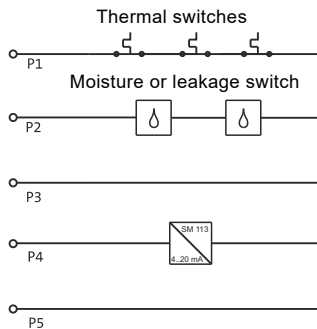


Fig. 5.1 Sensor version 1, single cable Ex

TM05 2692 0412

99972571 1020

ECM 1297587